

HERALDO ALAVÉS

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA TARDE

AÑO XVII

Teléfono núm. 96

Vitoria, Jueves 3 de Mayo de 1917

Apartado de correos núm. 14

Número 6889



PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

D.ª Felicia Mz. de Cortazar y Ruiz de Luzuriaga

VIUDA DE DON CIPRIANO MZ. DE ALEGRIA

QUE FALLECIO EN VITORIA EL DIA 4 DE MAYO DE 1916

Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S. E. P. D.

Su hija doña Pilar, hijo político don Tomás de Bulnes, nietos, hermana política, sobrinos y demás parientes;

Al conmemorar tan triste fecha, suplican á usted se digne encomendar su alma á Dios y asistir al OFICIO DE DEFUNTOS que, por su eterno descanso, se celebrará mañana viernes 4 del corriente, á las diez, en la Parroquia de San Pedro Apostol.

Todas las misas que se celebren dicho día en la citada Parroquia, en el Convento de San Antonio y Capilla de Padres Jesuitas, serán también aplicadas en sufragio de su alma.

Vitoria 3 de Mayo de 1917.

Los Excmos. é Ilmos. Sres. Obispos de Vitoria y Cuenca se han dignado conceder 50 días de indulgencia en la forma acostumbrada.

INTERESES LOCALES

La Escuela de Zuazo

Nuestro colega *La Libertad* involucrando las cosas y dándole el giro que más y mejor le conviene, comenta ayer, en su editorial, un fardillo del *HERALDO ALAVÉS* intitulado «La Instrucción Pública en Alava» en cuyo trabajo recogíamos noticias relacionadas con la creación de la Escuela de Zuazo de Cuartango, que nuestro colega atribuye á las gestiones del señor Dato Iradier, y aprovecha con este motivo la ocasión de aludir y molestar á nuestro querido amigo don Dionisio Aldama, como es costumbre inveterada en el diario izquierdista, y habla de odios, personales y miserables, como si todo aquel que contraria en tanto casi la voluntad de nuestro colega fuera un ogro á quien hay que perseguir con fiera saña.

El señor don Dionisio Aldama en su cargo de diputado provincial por Amurrio, puede desplegar en el desempeño de sus funciones públicas tanto interés y entusiasmo tanto por los intereses generales del país como el señor Dato Iradier, diputado á Cortes por Vitoria, y por esa regla de tres que sienta *La Libertad*, si el señor Aldama perjudica los intereses de Alava (¿) sólo por decir las gestiones que ha hecho en bien de la provincia, tiene que reconocer *La Libertad*, que, por su exceso de celo en elogiar los trabajos del señor Dato Iradier, pone en ridículo, porque aun suponiendo, que solo á sus trabajos se debiera la creación de la escuela de Zuazo, de Cuartango, ¿qué otra cosa hemos dicho en el *HERALDO*, sino referir las gestiones ciertas, evidentes y por lo tanto fuera de toda duda, que el señor Aldama ha realizado cerca de los señores Urquijo para que éstos á su vez recomendaran, como lo hicieron, este asunto al señor Director general de 1.ª Enseñanza?

Que esta fuera de toda duda el celo é interés que ha demostrado en este pleito nuestro querido amigo el señor Aldama, lo demuestra el hecho de haberse dirigido á este señor don Luis Urquijo y Usía, remitiéndole las cartas, por nosotros publicadas del señor Director general de 1.ª Enseñanza y del ministro de Instrucción Pública y Bellas Artes, en las que se hace constar que por recomendación del señor Urquijo había sido creada la escuela de Zuazo de Cuartango.

Es que el señor Director General de primera enseñanza ha mentado solo por contrariar á nuestro colega *La Libertad*, ó al señor Estibález que según el diario izquierdista ha sido el que gestionó el asunto dirigiéndose al señor Dato?

Para nosotros nos merece entero crédito el señor Estibález, y también el señor Aldama y todo el mundo, porque á todos creemos mientras no haya pruebas que demuestren la mentira. Pero en este caso el *HERALDO ALAVÉS* al hablar de las gestiones hechas por el señor Urquijo, de los poderes públicos, lo acreditamos con documentos irrevocables, con las cartas del señor Dato Iradier, Director General de primera enseñanza, y del Excelentísimo señor don José Francisco Rodríguez, ministro de Instrucción pública y Bellas Artes.

Y á mayor abundamiento, para reflejar el estado de opinión creado en Zuazo

por la mejora que significa la creación de la nueva escuela, acogíamos y publicábamos también una carta de un padre de familia, que en nombre de otros muchos daba las gracias al señor Aldama por su gestión acertada en el asunto que coronó el más completo éxito.

Le duele á *La Libertad*, por lo visto, que el señor Aldama interponga su influencia cerca de los señores Urquijos, y que estos consigan beneficios tan ostensibles como este de la nueva Escuela de Zuazo en favor de la provincia?

Si nos equivocamos, el colega se empeña en demostrar lo contrario con su salida de tono, y cuanto tanto empeño pone en molestar á quien, como el señor Aldama, solo felicitaciones y plácemes merece por su intervención en esta cuestión.

El precio de las subsistencias

Las circunstancias son de verdadera prueba para el consumidor.

Una vez más va á elevarse el precio de algunos artículos de consumo.

En la última reunión de la Junta Provincial de Subsistencias se dió cuenta de las peticiones hechas por la Cooperativa Cívico Militar, que pretende elevar los precios de algunos artículos.

No se concedió autorización para ello mientras no justificase la necesidad de las alteraciones que pretende hacer, y de suponer es que la Cooperativa justificará la necesidad, por que así únicamente puede acudir á la Junta para pedir que se autoricen alteraciones de precios.

También se ocupó de la comunicación de la comunicación de la Cámara de Comercio relacionada con el precio de las patatas.

Se acordó después de oír al presidente de la misma señor González de Zárate, y teniendo en cuenta que en esta época el precio es más elevado que de costumbre, debido á la siembra que se hace del indicado tubérculo, autorizar al señor Gobernador para que haga lo que más justo crea.

ESCUELAS Y MAESTROS

Ascendidos

En virtud de la elevación del sueldo á 1.000 pesetas, ascienden en esta provincia ciento doce, 96 maestros y 16 maestras.

Para todos nuestro sincero parabien.

Salvada

El celoso y digno maestro de Belunza ha sido objeto de un brutal atropello.

Los mozos del pueblo, que según parece tienen la mala costumbre de escuchar á las ventanas durante la noche, se acercaron á la de la casa en que vive el pacífico Maestro y cuando observaron que descansaba tranquilo le emprendieron a pedrada limpia rompiendo la ventana y salvándose de milagro tanto él como su esposa.

Según nuestras noticias, las autoridades locales no han puesto el correctivo que se merecen semejantes barbaros y en vista de esto la Junta directiva de la Asociación ha visitado al señor gobernador para suplicarle que imponga el castigo merecido á los valientes autores del hecho, y premie á las celosas autoridades, que no han aplicado el correctivo conveniente.

EN EL AYUNTAMIENTO

La sesión de ayer

A las siete y treinta y cinco comenzó ayer su sesión la Corporación municipal bajo la presidencia del señor Elio y con asistencia de los capitulares señores Llanero, San Vicente, Laza, Buesa, Villanueva, Barrio, Uralde, Asozeta, Gonzalez Herrero, Aranegui, Gonzalez Zárate, Muñoz y Larriñua.

Se lee y aprueba el acta de la sesión ordinaria celebrada el día 23 del pasado, y de la subasta verificada el día de hoy para la confección de uniformes de verano para la Guardia municipal de día, adjudicándose esta á don Pio Gainza.

Comunicaciones oficiales

Del señor Vicepresidente de la Comisión provincial:

Dando traslado de un acuerdo adoptado en sesión de 24 de Abril por el que desestima el recurso de alzada interpuesto por don Gerardo Rodríguez contra un acuerdo de la Junta municipal referente á la tarifa novena del arancel para el año corriente.

Enterado.

Fondos

Estado de Caja, 24.870,99 pesetas. Distribución de fondos, 56.784,18. Relación del producto de los arbitrios en la semana anterior, 19.001,03.

Dictámenes

Dictamen de la Comisión de Hacienda, informando varias cuentas rendidas por el señor Depositario municipal, referentes á servicios que corren á su cargo.

Aprobado.

Idem de la de Obras, informando la instancia de la Sociedad Nuevo Teatro de Vitoria, en súplica de autorización para construir un edificio destinado á la celebración de espectáculos.

Como el anterior.

Giros asuntos

Se aprueba una moción de la Comisión de Beneficencia y Sanidad, proponiendo se dé la gratificación de costumbre á los guardias municipales que han facilitado datos para informar las instancias sobre inclusión en el Censo de pobres.

Se autoriza á la Comisión de Obras para adquirir trescientos metros de manga de lona para el servicio de incendios.

Los artículos inutilizados durante la segunda quincena del mes pasado, por no reunir buenas condiciones para el consumo fueron dos aves y seis kilos de pescado.

Se aprobaron varias cuentas y libranzas.

Se nombra para formar parte de la Junta del Hospital á don Antonio Verástegui, señor Marques de Casa-Jara, don Jesús Egaña, don Valeriano Ruiz de Gauna y don Luis P. Florez Estrada.

No habiendo más asuntos se levantó la sesión á las ocho de la noche.

ECOS DE SOCIEDAD

A San Sebastián regresaron ayer los señores de Heredia (don Fernando).

De Burgos regresó á Vitoria don Rafael Retana.

Después de pasar unos días en Vitoria regresó á Madrid el senador por esta provincia don Gabriel Martínez de Aragón.

Ha salido para la Rioja don Jerónimo Martelo.

Vino de Burgos, por unas horas el abogado don Nicanor Miguel Rodrigo.

Se ha trasladado á Vergara don Jesús Gonzalez Escribano.

Procedente de Bilbao, han llegado esta mañana á Vitoria en auto los notables diestros «Galito» y Belmonte.

En el r.pido del medio día, han continuado su viaje á la corte.

En su compañía van los señores Echevarría y Santiesteban, empresarios de las plazas de Maudri y Bilbao.

De San Sebastián ha regresado á Vitoria don Julián Elizaurdi.

Ha pasado por Vitoria con dirección á Madrid la familia del marqués de Villamayor, gobernador civil que fué de esta provincia.

De Coruña ha venido el oficial de Artillería señor Martínez.

Ha marchado á Amorobieta el sabio carmelita R. P. Marcelo del Niño Jesús. Han salido para Pamplona, don Francisco Bienes, don Fernando Martínez y don Manuel Vázquez.

De Araya (Alava) se ha trasladado á Burguete el propietario don José Asturmendi.

Completamente restablecido de su dolencia, sale ya á la calle nuestro respetable amigo don Casimiro Fando-Arquelles, diputado á Cortes por Laguardia.

Ayer falleció en Vitoria nuestro querido amigo don Francisco Ortíz de Apodaca, siendo su muerte muy sentida.

A las siete de la tarde tuvo lugar la conducción del cadáver al cementerio de Santa Isabel, acto que se vió muy concurrido.

A su hija, madre, hermanos don Santos, doña María Cruz, don Pedro y don Cecilio, hermanos políticos y demás parientes, les acompañamos en su sentimiento.

Mañana se cumple el primer aniversario del fallecimiento de la virtuosa señora doña Felicia M. de Cortazar y Ruiz de Luzuriaga, madre política de nuestro querido amigo el farmacéutico don Tomás de Bulnes.

Con tan triste motivo, todas las misas que mañana se celebren en la parroquia de San Pedro, convento de San Antonio y capilla de los Padres Jesuitas serán aplicadas en sufragio de su alma.

En la parroquia de San Pedro, se celebrará oficio de difuntos á las diez.

Reiteramos nuestro sentido pésame á la distinguida familia de la fallecida y muy particularmente á nuestro amigo señor Bulnes.

La festividad del día

En San Vicente

Como ayer anunciábamos, en la iglesia parroquial de San Vicente Mártir se ha celebrado á las diez de la mañana de hoy, una solemne función religiosa para conmemorar la fiesta de la Invencción de la Santa Cruz.

El templo se ha visto muy concurrido asistiendo como de costumbre una comisión del excelentísimo Ayuntamiento compuesta del Procurador Sindico y de los señores Aranegui y San Vicente.

Previó con gran elocuencia el catedrático del Seminario de Aguirre don Nemesio Sáez, que desarrolló con novedad el tema obligado del día.

La función terminó á las once de la mañana.

En la capilla del Cristo

En la capilla del Santo Cristo de San Ildefonso, la vecindad segunda de la Pintorería ha celebrado también solemnes cultos.

Esta mañana á las ocho, hubo misa rezada y á las diez, la solemne con sermón á cargo del elocuente orador sagrado don José Nieto.

La capilla reforzada con valiosos elementos fué dirigida por don Nicanor Urrutia.

Numerosos fieles acudieron á estos cultos.

Fiesta de calle

Celebra hoy su fiesta de calle la segunda vecindad de la Pintorería.

Los acreditados gaiteros de Laguardia han recorrido la vecindad tocando pasacalles y bailes.

Durante todo el día se han disparado profusamente cohetes y bombas.

La animación ha sido grande y seguramente será mayor esta tarde y por la noche hasta las once.

PERDIENDO EL TIEMPO

Tonterías... y armas al hombro

A *La Libertad* le enojan nuestros pobres escritos reporteros, sin duda porque quiere hacernos la competencia, Confidencia por confidencia.

A nosotros nos regocijan las piruetas de *Sigerico*, y pasamos un buen rato viéndole revolotear por la arena de la pista.

Dice *Sigerico* que somos faro de periodistas y gloriosos interviuadores.

Es posible. Eso no quiere decir que seamos los mejores.

Quiere significar, si es caso, que al lado de *Sigerico*, por ejemplo, parecemos faros y gloriosos.

¡Naturalmente!

Cree *La Libertad* tener perfectísimo derecho á celebrar conversaciones con Nicomedes.

Innegable.

A lo que no hay derecho es, á pasarse la vida en ridículo, jaleando asuntos de tanta monta como «la contrata de caballos de La Popular», «los toros», factor principalísimo de la vida de Vitoria,

«la subasta» de la carne de los toros de La Popular, y otras amañadas por el estilo.

Y cuando se ha incurrido en ese vicio, y se tiene una rifa de hacer en el ojo, no se puede mentar la paja en el ojo ajeno.

Dice *La Libertad* que le «hemos colocado un artículo como un telegrama»

de los que arriman á una «empresa periodística de las más fuertes».

Habría querido decir *Sigerico* lo contrario, un telegrama como un artículo.

Porque los telegramas... suelen ser

:: Alemania económica ::

ALSACIA Y LORENA

En cuanto Francia firmó la paz con el moderno Imperio alemán, y sobre todo, vio libre su territorio de tropas germanas, plinto ante el mundo entero una cuestión permanente, la de Alsacia y Lorena.

La Humanidad contempló absorta la nueva locura de los galos y la injusticia de su causa.

Alsacia y Lorena son dos provincias, dos países situados entre el Rin, que las baña por su Oriente, y los Vosgos, elevados montes que las limitan aproximadamente por la parte occidental. Son, pues, territorios que por un lado tienen otras tierras alemanas y por el Oeste las de Francia.

Los franceses llaman á la primera Alsace, que, según sus propios hombres de ciencia, significa tierra de los *alsassen*, es decir tierra de los extranjeros. Esta es la etimología de los sabios de Francia, según la cual reconoce que Alsacia es un país, es un territorio de los extranjeros, lo que vale tanto como confesar que es alemán.

Por el tratado de Mercur, del año 870, hacia el fin del siglo noveno, fué Alsacia adjudicada á la Austrasia y al ducado de Suabia. Estos poseedores alemanes se llamaron también Duques de la Alsacia. El país era de población y dominadores germanos.

El langraviato de la Alta Alsacia ó Sundgalk que la región mas meridional, recayó en los condes de Habsburgo, los cuales después tanto y brillante papel desempeñaron en Austria. El langraviato de la Baja Alsacia ó Nordgalk, es decir, la parte septentrional ó interior, porque el Ahin corre de Sur á Norte, se otorgó á los Condes de Ottingen, también germanos.

El poder imperial alemán favoreció la constitución de ciudades libres, entre ellas Colmar y Estrasburgo. Es de advertir que la capital alsaciana, Estrasburgo (que los franceses escriben «Strassburg») significa castillo del camino ó de la carretera.

Alsacia desempeñó importante papel en época del Emperador Federico, sobre todo en el año 1444, y además, entre otros, con el Duque Segismundo del Tirol y con Carlos el Temerario.

Parte muy activa tomó Alsacia en la vida intelectual de Alemania. Los monjes dominicos de Colmar, porque casi toda la población era y es católica, cultivaron la historia. Los estudios religiosos, que tan favorecidos se han visto al concluir la Edad Media, hallaron adecuada representación en Eckair y Juan Tauler.

Mientras que el inmortal Gutemberg hacia en Estrasburgo sus primeros ensayos de la imprenta; Cailor de Kaisersberg y Sebastian Brand difundían las bellas letras con sus discursos y escritos.

Los franceses siempre inquietos y con ansias de conquistas, intentaron en múltiples ocasiones arrancar de Alemania su florón de la Alsacia y no menos importante de la Lorena, provincia inmediata y al Norte de aquella, cuyos Duques loroneses tuvieron reservados voto y voto en las Asambleas imperiales germanicas.

La primera tentativa francesa, en grande escala, tuvo lugar en el año 1552, sin alcanzar éxito, pero no desistia la nación gala.

La casa de Habsburgo cedió el país á España en 1671, y véase como nuestra nación fué dueña de la Alsacia, hecho histórico que conocen pocos compatriotas.

En 1699, ya en pleno siglo XVII, los franceses, incansables en sus ansias de dominación en Europa y en todo el orbe conocido, se apoderaron del territorio alsaciano, sustituyendo á España. Su sueño de llegar al Rhia se había realizado, pero fué un «despojo», un verdadero atropello, un baldón en su historia.

Europa en aquella ocasión fué débil y toleró la injusta conquista gala. Por el tratado de Westfalia quedó reconocido «estable» y Alsacia se convertía forzada, injustamente, en tierra dominada por los fran-

ceses. Lorena alcanzó Francia, en las post-terías del siglo XVIII, en el año 1766.

Los mencionados son los hechos históricos, que demuestran lo efímero é inícuo de la dominación gala tanto en Alsacia como en la Lorena. ¡Y de estos abusos, de estas injusticias hacen los franceses títulos posesorios, y gloriosos, según ellos!

La revolución francesa produjo un cambio radical en el país. Con arreglo á la nueva división territorial se establecieron dos departamentos ó provincias que fueron: Alto Rin (*Sundgalk*) y bajo Rin (*Nordgalk*). Rin, y estos dos nombres, citados, no pueden ser más alemanes, como tedesca es su lengua.

Al rediseñarse en el año 1815 el mapa de Europa por el Congreso de las Grandes Potencias no se devolvieron Alsacia y Lorena á Alemania. De esta omisión han sacado partido los franceses y es uno de los que ellos titulan sus derechos, que no pueden ser más pueriles é injustos.

Alsacia y Lorena tienen población, alma, lengua, costumbres y aspiraciones alemanas, como germanas son los nombres de sus ciudades y toda su geografía é historia. Y cuando Francia invitó y hasta quiso obligar á que los habitantes abandonaran el territorio y se internaran en el francés, en muy reducida proporción lo hicieron algunos.

Sólomente la inquietud guerrera, la locura francesa, puede decir que Alsacia y Lorena son francesas y hacer de este sueño una aspiración nacional, pero como no tenían ni tienen motivos racionales para la «revancha» para el desquite, han apelado á esta superchería y con ella han pretendido engañar al orbe entero.

Alsacia y Lorena Vuestros nombres durante más de cuarenta años han estado en boca de los galos. Si por Francia hubiera sido, al año siguiente de terminar la guerra de 1871, habrían los galos vuelto á la lucha armada, pero impotentes para esto recurrieron á otro medio de combate, el de la pluma y de la calumnia.

Por millares se cuentan los libros y folletos franceses dedicados á Alsacia-Lorena, así como á la soñada guerra. Millones suman seguramente los artículos dedicados en la prensa de París y de las provincias á las dos, que ellos reputaban graves cuestiones. Creían alcanzar la victoria, inundando de papel escrito el mundo y lanzaron toda clase de insultos, de supercherías y falsedades en contra de los pacíficos germanos. Estos no deseaban más que la paz y Francia seguía provocativa y bélica, urdiendo alianzas y tratando de estrechar en un círculo de hierro á la odiada rival, que no tenía más culpa que ser más culta, más laboriosa, más moral y más religiosa. Y desde 1871 hasta 1914 Francia continuamente preparaba lo que ella creía ser la ruina de Alemania. No reparó en medios y los utilizó todos. Ya estamos viendo los presentes en esta guerra, como han quedado Francia, Inglaterra, Bélgica, Rusia y demás aliadas, al caerles el disfraz.

Hace unos años, uno de los más importantes diarios de París pero también uno de los más *chauvinistas* ó patrióticos, quiso estudiar el problema sobre el terreno y envió una comisión de redactores, á todo lujo, para que recorrieran Alsacia y Lorena y averiguaran su estado espiritual, respecto á Francia.

La elección no pudo ser más dolorosa. Casi nadie les contestó en lenguaje francés ni recordaban á Francia. Apenas si excedían de los que pueden contarse con los dedos de la mano. Fué tal el fracaso, tan grande la desilusión, que el propio rotativo de París tuvo que reterirlo. No encontraron medio de ocultar la verdad y los pocos habitantes del globo que no la conocían, al verla declarada por los patriotes, no supieron si reír ó llorar. ¡Cómico era el fracaso, pero dolorosa, cruelísima, era la superchería francesa!

¡El sacado poderío de los franceses en Alsacia Lorena se reduce á que si acaso unas 200.000 personas podían hablar en francés, en un total cercano á dos millones de habitantes que no lo hablan ni lo conocen, según datos del año 1910, pero que después se habla reducido mucho más todavía y es probable que ni el cinco por ciento de la pobla-

ción alsaciana lorenesa entendiérase la lengua de Cornuiller de Racine!

Los habitantes de lengua francesa en todo el Imperio no representaba sino el tres por ciento en el conjunto!

Por esto, contra lo que habían anunciado irreflexivamente los franceses, en la guerra actual los alsacianos y los loreneses son soldados de los que más se han distinguido en la lucha y han solicitado ocupar puestos preferentes por su gravedad. Toda Alsacia y Lorena está demostrando, cada vez con mayor entusiasmo, que son alemanes de alma y de corazón.

Alsacia y Lorena, germanas de siempre, desde 1871 están constantemente diciendo que no quieren volver a la dominación francesa que padecieron. Sólo las fantasías, algo tartarinescas de nuestros vecinos, les ha permitido soñar con ese imposible dominio.

La expuesta es la verdad real y no la que dicen los franceses en sus delirios, propios de gascones.

El mundo consciente sabe fundadamente que faltos de razón, los galos para justificar el absurdo desquite, la revancha, ha tenido que apelar a una quimera, pero utilizando reprochables medios calumniosos y de notoria injusticia universal.

Sin verdaderos títulos para la posesión de Alsacia y Lorena los han inventado, pero Dios los ha confundido en esta guerra y claramente ha visto la Humanidad quienes, más que dioses materiales, lo son espirituales y cordiales mentes. Nadie cuerda puede decir que el territorio alsaciano—lorenés es de Francia sino de Alemania. ¡Ojalá que esta guerra acabe por descubrir otras infamias de los enemigos del descubierto Imperio y de sus fieles y valerosos aliados!

EDUARDO NAVARRO SALVADOR.

CULTOS

EN SANTA CRUZ

Todos los días del mes de Mayo y con la misma solemnidad que en años anteriores se hará el ejercicio del mes de las flores en la forma siguiente: Dará principio a las seis y media de la tarde con cánticos alusivos al acto y a continuación Santo Rosario ejercicio del día, sermón y Salve cantada.

EN SAN PEDRO

Flores de Mayo ó Mes de María que la Real Archicofradía del culto continuo a la Santísima Virgen ó Corte de María dedica a su Titular la Reina de todos los santos y Madre del Amor Hermoso.

Todos los días del mes de Mayo a las siete de la tarde se rezará el Santo Rosario, lectura propia del día, plática, terminando con la Salve popular.

EN EL CARMEN

Durante todos los días laborables se hará el Ejercicio de las Flores en la Iglesia del Carmen a las siete y media de la tarde. Los días festivos será a las seis y media.

Academia de Pintura y Dibujo bajo la dirección de Domingo L. de Apellaniz ESTUDIO CALLE DEL SUR NUM. 62

Sobrino de Cipriano Martínez Almacén de Paños y Sastrería Constitución y Herrería

Este antiguo y conocido establecimiento, pone en conocimiento del público que ha abierto una SUCURSAL en la calle de Dato, con un nuevo y completo surtido de géneros nacionales y extranjeros, en novedades para señoras y caballeros.

Teniendo al frente de la Sastrería un buen maestro cortador ya conocido en esta plaza, (don Hipólito Sáez) garantiza la buena hechura y confección de trajes para señoras, caballeros, uniformes para militares y ropas talares, siempre con la economía de precios que de ningún tiene establecimiento esta casa.

PRECIOS FIJOS TELÉFONO 349

BANCO DEL COMERCIO BILBAO

SU SITUACION EL DIA 30 DE ABRIL DE 1917

ACTIVO

Table with 2 columns: Description and Amount in Pesetas. Includes items like Caja y Banco de España, Efectos en cartera, Préstamos sobre valores, etc.

PASIVO

Table with 2 columns: Description and Amount in Pesetas. Includes items like Capital, Fondo de reserva, Cuentas corrientes, etc.

El Contador, José de Alcorta.—El Director-Gerente, Fernando Echevarría.—El Presidente de turno del Consejo de Administración, Fernando de Zubiria.

De Barcelona

Excursiones

La sección comercial de la Juventud Maurista inauguró las excursiones comerciales con una a Cornella, visitando la importante fábrica de tejidos y torcidos de algodón de los señores Fontanals y Suris Hermanos.

Una comisión de la misma sección ha visitado al gobernador para protestar del incumplimiento de la ley del Descanso dominical.

En libertad

Por no resultar cargo alguno contra ellos, el juzgado especial de huelgas ha ordenado la libertad de los pelateros Daniel Amorós y Francisco París.

Los carboneros

Una comisión de industriales detallistas de carbón vegetal, acompañada del secretario de la Unión Gremial señor Llabias, visitó al gobernador para rogarle interese del ministro de Fomento que la Compañía de ferrocarriles de Salamanca a Lisboa, facilite cierto número de vagones para transportar a esta capital el carbón necesario para el consumo.

Multa

La comisión provincial ha acordado informar en el expediente incoado por el Ayuntamiento de San Sadurn de Noya para expropiar aguas con destino al abastecimiento de la población, y en el incoado por la segunda división de ferrocarriles proponiendo se imponga a la Compañía de los del Norte una multa de 250 pesetas por el choque ocurrido el 24 de Julio de 1916 en la estación de San Andrés.

Un robo

Durante la madrugada anterior fué robada la joyería sita en la calle de la Princesa, 19, penetrando los ladrones, según parece, por una peluquería que hay contigua, de cuyas puertas forzaron la cerradura.

El robo consiste en relojes y monederos de plata, cuyo valor asciende a unas 7.000 pesetas.

Los conservadores

Uno de estos días se reunirá la Junta del Centro Monárquico Conservador para tratar de la Asamblea regional conservadora que ha de celebrarse para marcar orientaciones del partido.

EL SEÑOR Don Francisco Ortiz de Apodaca y Armentia FALLECIO A LAS DIEZ DE LA MAÑANA DE AYER Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S. E. P. D. Su desconsolada hija doña Micaela Ortiz de Apodaca y Ortiz de Urbina, madre doña Francisca Armentia de Apodaca, hermanos don Santos, doña María Cruz, don Pedro y don Cecilio, hermanos políticos, tíos, sobrinos, primos y demás parientes, Suplican a usted le encomiende a Dios en sus oraciones y asista a los FUNERALES que por el eterno descanso de su alma se celebraran en la Iglesia Parroquial de San Vicente Mártir mañana viernes a las DIEZ de la mañana, por lo que le quedarán muy agradecidos. Vitoria 3 de Mayo de 1917. El duelo se recibe en la casa mortuoria, Mercado, 17, 1.º y se despiden en el átrio de la Iglesia. Lo que por olvido no hayan recibido escuela, dense por avisados con la presente. El Excmo. é Ilmo. Sr. Obispo de Vitoria se ha dignado conceder a sus fieles diocesanos 50 días de indulgencia en la forma acostumbrada.

El día político Desde Bilbao

Madrid, 5 tarde.

Nota de Estado

El ministro de Estado ha facilitado una nota a los periodistas en la que se da cuenta de haberse encargado nuestro embajador en Viena, de los asuntos de Italia y Montenegro por haber salido el embajador de los Estados Unidos que tenía esa misión.

Weyler al Senado

Se dice que es muy probable que el general Weyler sea nombrado presidente del Senado.

Combinación militar

En este caso el capitán General de Madrid pasaría a la Jefatura del Estado Mayor Central. Y sería nombrado Capitán General de Madrid el señor Tovar.

El mensaje de las damas

«El Debate», «El Universo», «La Nación» y otros periódicos publican el mensaje que han dirigido al rey las damas españolas, abogando por la neutralidad.

De dicho mensaje los principales párrafos son los siguientes: «Querían llevarnos a la guerra para mezclar nuestras lágrimas y sollozos a los de tantas infelices como en el mundo entero lloran, lágrimas de mujeres, de madres, de hijas y de prometidas.

Querían mezclar la sangre de nuestros maridos, hijos y padres a la sangre inocente de tantos seres queridos que están dando su vida en los diferentes campos de batalla.

No es esta la voz de la cobardía, mil veces no. No olvidamos Madrid, Zaragoza, Gerona, que por algo somos patriotas de aquellas mujeres que se llaman la Condesa de Bureta y Agustina de Aragón y de aquellas manolita que con su sangre inmortalizaron la fecha del 2 de Mayo.

Corre por nuestras venas sangre española, y hoy, como ayer, no nos asusta ver a nuestros hijos cumpliendo con su deber de soldados y de españoles.

El día que esté en peligro el pedazo más pequeño de nuestra tierra, seremos las primeras en ofrecer no solo nuestra sangre, sino la de nuestros hijos y nuestros maridos y lo que nos son más sagrado y más querido.

Pero hoy, no solo no queremos, sino que no podemos, y estamos preparadas a luchar hasta el último instante para salvar al país de la desgracia, porque la entrada de España en la contienda es antipatriótica y contraria a nuestra dignidad y el pueblo antes que ir a la guerra, está preparado para ir a la revolución.

Firman dicho mensaje la duquesa de Placencia, Ana Muñoz Serrano, Etelonia Franz, Natalia Guajardo, Petra Menéndez, Felipa Larroca, marquesa de Villa Antonia, marquesa de Camarasa, Valentina Pedrezuela, Laura F. de Mazón.

IMPORTANTE

Póngese en conocimiento del público en general que las veladas teatrales que se anunciaron para los días 8 y 9 de Abril pasado y que hubieron de aplazarse para más tarde, tendrán lugar, Dios mediante el 5 y 6 de este mes, a las nueve de la noche, en este Teatro Circo, con el mismo extraordinario programa que entonces, según se inserta en otro espacio del periódico.

Se advierte también a los que se hubieren ya provisto de localidades, que servirán las mismas; y que la que antes se destinaba al día 9, lunes, habrá de ser valedera ahora, el sábado 5.

Vitoria 1 Mayo 1917.—La Comisión organizadora.

El mejor postre Mermeladas Trevijano

García Prieto manifestó que no se había ocupado de este asunto, porque otros más importantes absorbían la atención de Gobierno.

Después de celebrado el Consejo el rey firmó los siguientes decretos: De Guerra.—Confiriendo el mando del regimiento Lanceros de España a don Pedro Lacerda.

De Gobernación.—Ampliando el plazo para la inscripción de los extranjeros que residen en España con arreglo a lo dispuesto en la disposición de 12 de Marzo último.

TEATRO CIRCO

Brillantes representaciones teatrales los días 5 y 6 de Mayo, a las nueve en punto de la noche.

Debut de la eminentísima primera tiple cantante bilbaína señorita Lola Guinea.

DIA 5.—1.º Sinfonía por la orquesta.

2.º La plaudida zarzuela en un acto, prosa, de Arniches, música de Torregrosa, «La banda de trompetas.»

3.º Presentación de la comedia dramática, en un acto y en verso, original de don Pedro Marquina, «El poeta de la Bohemia.»

4.º La extraordinaria zarzuela en un acto, de Jackson Veyán, música de Caballero «Chateau Margaux.»

DIA 6.—1.º Sinfonía por la orquesta.

2.º El juguete cómico en un acto y en prosa, de don Carlos Aéniches y Lucio, «El brazo derecho.»

3.º La bonita comedia en un acto, original de don Miguel Ramos Carrión, «Mi misma cara.»

4.º Segunda representación de la aplaudida zarzuela «Chateau Margaux.»

Precios (incluido el impuesto.) Butaca con entrada, diario, 1.ª y 2.ª, abono para las dos funciones, 1.ª y 2.ª, galería, 0.60 y 0.70; galería, 0.40 y 0.50.

Salón Bellas Artes

¡ Hoy jueves a las siete y media ! SESION DE MODA

«LA ORGANILLERA»

Notas palatinas

Madrid 5 tarde.

La reina Victoria salió esta mañana para Aranjuez acompañada del duque de Santo Mauro.

El Obispo de Madrid Alcalá Doctor Melo y Alcalde ofreció esta mañana sus respetos al rey.

A la salida de Palacio fué saludado por los periodistas con quienes estuvo deferentísimo el Prelado.

También estuvo esta mañana en palacio el general Ochando, mostrando al rey los planos del nuevo cuartel de Invalidos.

El rey recibió numerosas audiencias.

Mañana cuando vaya el ministro de Instrucción Pública a despachar con el rey, quedarán ultimados los detalles del viaje regio a Sevilla.

Se cree que el monarca saldrá de Madrid el sábado por la noche.

Le acompañarán Francos Rodríguez, el marqués de la Torrecoilla y su ayudante.

Mañana visitará el rey la Panificadora Popular Madrileña.

Información general

Madrid 5 tarde

Por los Imperios Centrales Barcelona.—El Ateneo Legitimista organiza un ciclo de conferencias en favor de los Imperios Centrales.

La primera se celebrará el día 13. Por San Isidro El Sindicato Agrícola de Manresa prepara una función religiosa y otros festejos populares para el día de San Isidro.

Los intervencionistas La juventud radical celebrará mítines de carácter intervencionista.

En el primero hablará Emiliano Iglesias.

Voraz incendio En Sabadell se ha declarado un horroroso incendio en la fábrica de don José Valzola.

Se quemaron más de 20.000 piezas de algodón.

El fuego se propagó a una fábrica de calzado quemándose 4.000 pares de botas y 28 máquinas de coser.

A Roma El Obispo de Gerona ha salido para Roma.

Cambó y los nacionalistas El señor Cambó ha recibido infinidad de telegramas de los nacionalistas vascos agradeciendo el apoyo que aquel les ofreció para que no sean arrebatadas las actas de los diputados nacionalistas de Bilbao.

La incautación de trigo Zaragoza.—La prensa censura la incautación de trigo.

El «Heraldo» pregunta por que no

se hace lo mismo con la cebada, remolacha y otros artículos.

La incautación ha llevado la alarma a los labradores y perturbado el mercado.

Obreros sin trabajo Teurife.—Se han agotado los fondos de obras públicas, quedando sin trabajo 1.500 hombres.

La situación es muy grave. Se trabaja para el envío de 1.700.000 pesetas aprobadas por el Consejo de Estado para remediar la crisis obrera en la provincia.

Llegada del Prelado Alcoy.—Ha llegado de Gandía el Prelado de Valencia.

A causa de la lluvia no se le hizo el recibimiento que se le tenía preparado.

Huelga de obreros Cartagena.—Huelgan los obreros del puerto que se dedican a la carga de minerales y carbones.

Las autoridades trabajan por solucionar el conflicto.

Protesta de los harineros Zaragoza.—Los fabricantes de harina han protestado ante el gobernador de la incautación del trigo.

Mañana se reunirá la Liga antigermanófila para preparar un mitin al que se invitará a Lerroux, Melquíades Alvarez y otros.

Electrocutado Cartagena.—El encargado de una fábrica hidroeléctrica llamado José Martínez tuvo la desgracia de caer encima de un cable quedando muerto en el acto.

El ingeniero que se hallaba presente, y trató de auxiliarle, sufrió fuertes sacudidas eléctricas.

El hecho ha impresionado al vecindario.

En honor del señor Gullón Astorga.—En virtud del nombramiento del señor Gullón para el cargo de director de Administración local el ayuntamiento celebró sesión extraordinaria.

Después se organizó una manifestación que se dirigió al domicilio de su madre política felicitándole por el nombramiento de su hijo político.

La Diputación Valencia.—A causa de la incompatibilidad de los diputados, no se ha celebrado sesión.

Los romanistas y garciaprietistas, luchan encarnizadamente.

En el «Salón Bellas Artes» se proyecta hoy jueves a las siete y media de la tarde siguiente programa cinematográfico.

«Las flores que se abren...» instructivo en colores.

«La organillera», drama en tres partes protagonizada Mme. Dionne.

«Salustiano y las dos mecanógrafas», comedia.

«GRAN HOSPEDAJE TREVINO Bretón, Herreros, 21 LOGROÑO, tinte confort.»

Hoy eres rico y no debes de olvidarte que mañana puedes verte necesitado. Acude date de que LA MUTUAL LATINA pueda ser tu protectora.

Ayer tarde se reunió la Diputación. Sin protestas se aprobaron las actas de señores Unda y Aldama y se informaron favorablemente las de los señores Beltrán de Zúñiga, Zarandona, Zubicalday, Dans y Rea.

Hemos recibido el número 43 de la revista «Ateneo» órgano del Real Ateneo de Vitoria, contiene el siguiente sumario.

Descripciones de Alava.—Prólogo.—Angel de Apraiz.—Vitoria.—(De un inédito).—Por Ricardo Baccero de Baccero.—Don Benito de Guinea por V.—Intervenciones de la historia por Yorik.—Micaela.

Agradecemos el envío.

El Claret, Royal Claret y Diamante BODEGAS FRANCO ESPAÑOLAS de Logroño, son vinos Rioja selectos.

SAN ROQUE JEREZ QUINADO GRAN APERTIVO TÓNICO RECOMENDADO BEBIDA DE USO GENERAL MUY AGRADABLE EXITO RECONOCIDO

TRABAJOS A DOMICILIO 7 dias semanales, elaborando (desde cualquier calidad) sorprendente, artículo nunca antes ocupación honrosa para ambos sexos. Ocupación honrosa para ambos sexos. Ocupación honrosa para ambos sexos. Ocupación honrosa para ambos sexos.

LA HIGIENA Agua Vegetal de Arroyo, premiada en las exposiciones científicas con medallas de oro y de plata, la mejor de todas las aguas hasta el día para restablecer el organismo los cabellos blancos a su propio color; no mancha la piel ni la ropa. Depende en perfumerías y peluquerías de Madrid y provincias.

Larramendi hijo DATO 2

Compra de coche

Se desea adquirir un coche pequeño, de dos ó cuatro ruedas, en condiciones económicas.

Informará el Procurador don Ricardo S. de Santa María, Cercas Altas 11. 5-1

Verin Sosas

Agua alcalina sin rival para las vías urinarias. De venta: principales farmacias y droguerías. Temporada oficial: de 15 de Junio á 30 Septiembre. 1617 | 10 al m

CASA IBARRA

Fundada en 1870 vende abrigos de cachemira para caballeros y niños que seccion especial para la medida



ESPECIALIDAD EN GABANES GRAN SURTIDO EN IMPERMEABLES

Facilísimo de llevar al centro de Haza para 20 y Haza Virgen para 20

Internacional Detective Agencia CENTRO DE POLICIA PARTICULAR (DETECTIVES REUNIDOS) Investigaciones Pesquisas, Vigilancia personal, Informes Comerciales, Reserva absoluta—Altas referencias Corresponsales en todos los países DIRECTOR: C. ARANDA DE ESCUDERO ALDAMAR, 4—SAN SEBASTIÁN

Anuncio

Se arrienda en la calle de Castilla número 24, un segundo piso y un local en la planta baja muy apropiado para almacén, taller ó cosa análoga. 15-1 Darán razón en la misma 3.ª derecha.

LA HERNIA

TRIUNFO DE BRINSON La hernia contenida radicalmente.

Contención absoluta de la hernia mas voluminosa, con el gran invento Brinson, único en el mundo que cura el problema científicamente tan difícil problema. Los meses se curan radicalmente.

El Instituto Roero de Madrid, plaza del príncipe Alfonso n.º 11 (ARANTIZA), la contención de la hernia mas antigua, con el invento Brinson, y lo somete al examen de todos los señores médicos. El sistema Brinson, última palabra de la ciencia, evita los peligros, permite los trabajos más rudos, es invisible y es más seguro.

Faja BRINSON, única en el mundo para vientos caídos, a unidades en grasa sub-pentonal.

Las señoras de vientre voluminoso, deben conocer la Faja Brinson, si quieren vivir tranquilas.

El Director del Instituto estará en VITORIA, solo el día 8 del actual, en el hotel QUINTILLA de 11 a 6 de la tarde.

¡COLLET S GRATIS!

GRANDES TALLERES

de fundición y construcciones metálicas

Maquinaria en general

Hornos giratorios de panadería, con tiros rápidos, sistema Kozanidi dotados de los últimos adelantos y con grandes resultados.

Especialidad en Turbinas Francis y Pelton

Carrros cubas de riego.—Grúas y montacargas.—Carrascantes para obras.—Computadoras para canales.—Armaduras para cubiertas.—Llaves de paso y grifería de bronce.—Martillos de triaca.—Batanes.—Lupis.—Molinos harineros.—Sietras de cinta con soporte de horquilla, volante superior de acero montado sobre cojinetes de bolas con armazón de hierro ó madera.

Sietras de antigua construcción con carro para azotar triticales.—Servicio de soldadura al autogéneo para hierro, níquel, fundido, bronce, latón, etc. Grandes existencias en correas, poleas, aceites, grasas, cojinetes de bronce automático y de empuje, de bolas de acero.—Representación exclusiva de poleas de madera.

Presas, vertederos gratis

DE OCASIÓN

Un locomóvil de 6 caballos en buen estado de conservación.

Un locomóvil de 16 á 17 caballos de fuerza acoplado á una máquina desgranadora, capaz de 400 á 500 fanegas. Además tiene el aparato corta-pajas.

Amasadoras pueden verse en los talleres de

Almaguz y Navarro-VITORIA

Plantas y flores

En el establecimiento de Saturno González encontrará un inmenso surtido de plantas de salón y se confeccionan canastillas, ramos y coronas.

FLORIDA, 28, TIENDA 1 Ja 2026

Familia labradora

Para dedicarla al cultivo de tierras y al cuidado de ganados, hace falta una compuesta de marido, mujer é hijos. Dos de éstos han de ser varones y mayores de 15 años.

Informarán en esta Redacción. 15-1

Traslado

La acreditada sastrería de don Fausto Vallín que se hallaba instalada en la calle Constitución número 21, se ha trasladado á la calle de San Prudencio número 5, 2.º donde ofrece sus servicios á su distinguida clientela y al público en general.

Advertisement for 'TOMAD' medicine, featuring an illustration of a man and a diamond-shaped logo with the text 'ROMBO LAKANTE'. Text includes 'y no sufriréis ESTREÑIMIENTO MALAS DIGESTIONES CAJA 1 PA50 PESADEZ DE ESTOMAGO EN TODAS LAS FARMACIAS'.

ACADEMIA DE SEGUNDA ENSEÑANZA

COMERCIO Y MAGISTERIO. Director: D. Miguel Pz. y Bana

Abiertas las clases desde 1.º de Octubre

Segunda enseñanza.—Repaso de las asignaturas del Bachillerato.

Comercio: Preparación para obtener los títulos de Perito y Profesor mercantil.

Magisterio: Repaso de las asignaturas concernientes á dicha carrera y preparación para Oposiciones á Escuelas.

Oposiciones: Preparación para el ingreso en Aduanas, Correos y Telégrafos, Academias Militares, Escuelas especiales.

Lecciones especiales de Matemáticas: Alumnos internos y externos.

Pídanse informes al Director, Estación, 55 entresuelo.—VITORIA.

HIPOTECAS-VENTA DE FINCAS

TESTAMENTARIAS INFORMACIONES POSESORIAS ABINTESTADOS EXPEDIENTES MATRIMONIALES etc. etc.

PROCURADOR RICARDO S. DE SANTAMARIA Cercas Altas 11.—VITORIA

Sardina sin espina

CRUZ ROJA De la Casa Briu y Compañía. Probadas. Inmejorables.

Academia Mercantil

ARQUILLOS, 6, 2.º IZQUIERDA ÚNICA EN SU CLASE

Comercio.—Industria.—Banca.—Bolsa

Enseñanza práctica de: Reforma de letra, Cálculos Mercantiles, Teneduría de Libros, Contabilidad y Documentación Mercantil.

Prácticas de Contabilidad General y Especial para los negocios industriales y comerciales en grande y pequeña escala, empresas Navieras, Minas, Ferrocarriles, banca, etc.

PREPARACION para el ingreso en el Banco de España adaptada al cuestionario de dicho Establecimiento.

PREPARACION para el ingreso en la Compañía del Norte sobre cuestionario y libros especiales de Contabilidad para Ferrocarriles.

Clase sin interrupción todo el año.

Clase especial para señoras. 1669—13 in

Señores sacerdotes

¿Quiéren vestirse bien y comprar ornamentos buenos y baratos? Pedir muestras á J. Aramburu, Dato 11, Vitoria, ó frente á la Estación de Hendaya (Francia).

Estará en Vitoria fijamente menos los primeros y terceros lunes de mes que irá á Bilbao.

JOSE ARAMBURU.—DATO, 11

Farmacia

Por defunción, es vez de en Az. citia (Gulpiúzcoa) por poco precio. Dirigirse á esta Administración ó á don Ignacio Saenz.—Az. citia. 8-1

Nodrizca

Se ofrece una, viuda, de leche fresca, para criar en casa de los padres de la criatura. Informarán en esta Administración. 2023

Servicio de automóviles

ENTRE BILBAO Y VITORIA en combinación con el tranvía de Ceánuri y los Ferrocarriles Vascongados

Salidas de Vitoria á las 9:30 de la mañana y 3:45 de la tarde.

Salidas de Bilbao á las 5:40 de la mañana y 2:37 de la tarde.

Administración en Vitoria, Pueros 7, Garraje.

Administración en Bilbao para el servicio del tranvía Ceánuri: en la Plaza de Arriaga en el despacho de los billetes kilométricos de los Ferrocarriles Vascongados.

Para el servicio de Durango por el ferrocarril, Achuri 44 Estanco frente á la Estación Central.

LA NUEVA DROGUERIA EN GENERAL

Calle del General Alava número 5

DE JUAN ESTIVARIZ

Taller de pintura y decoración. Liquidación de papeles pintados. 4 Jn.

La Mutual Latina

Demostración del reparto y liquidación del contraseguro entre los herederos de los socios fallecidos desde el año de su fundación (1906 al 1915).

Les han correspondido y han cobrado en efectivo metálico á razón de

25001 ptas. por cada 100 á los del año 1907

18206 id. id. 100 id. 1908

20514 id. id. 100 id. 1909

29423 id. id. 100 id. 1910

18120 id. id. 100 id. 1911

29810 id. id. 100 id. 1912

20505 id. id. 100 id. 1913

17402 id. id. 100 id. 1914

20994 id. id. 100 id. 1915

Promedio de los nueve años 22259 por cada 100.

Agentes y cobradores en todos los pueblos de España.

DELEGADO EN BILBAO: Don Claudio Ibarreta, Ibañez de Bilbao, 12.

DELEGADO EN VITORIA: Don Manuel Passas, Ortiz de Zárate, 19.

DIRECTOR EN LAS VASCONGADAS: Don Eusebio Cofranga, Apartado, 78, San Sebastián.

Banco de Bilbao

Sucursal en Vitoria FUNDADO EN 1867

SUCURSALES

PARIS (Place de la Bourse) VITORIA Estación número 18

Capital. Ptas. 30.000.000

Reservas. 10.998.642.14

Balance en 31 Diciembre, 1915. 1.130.526.284.29

Cotización de las acciones. 200 %

Dividendo á las acciones. 14 % anual

Utilidades líquidas en 1915. 1860,9 % anual

Operaciones de la Sucursal de Vitoria

Cuentas corrientes á la vista 1 % anual de interés.

Imposiciones: en Caja de Ahorros (á 15.000 ptas.) 3 % anual

sin vencimiento fijo (100 á 20.000) 3 1/2 %

á vencimiento fijo (limitadas): á 6 meses 3 1/2 %

á 12 meses 3 1/2 %

Giros sobre plazas bancarias á 0'01 % (1 por 10.000); sobre las demás plazas á muy limitadas comisiones.

Cartas de crédito; órdenes telegráficas sobre todos los países del mundo.

Letras de Negociación: á cuentas corrientistas, sobre Bilbao y otras veinte plazas bancarias más importantes, á la par, sobre todas las demás plazas, á los limitadísimos cambios de la Tarifa del Banco de Bilbao.

Descuento sobre otras plazas á 1/2 %

Préstamos sobre valores á 1/2 %

Créditos en cuenta corriente y Pagares, 5 %

Operaciones en las Bolsas de Bilbao y París, franco de comisión.

Negociación de Francos y Libras; seguros de cambio extranjero, imposiciones y cuentas corrientes en monedas extranjeras, con abono de intereses.

Cambio de billetes y monedas extranjeras.

Aceptaciones y domiciliaciones en Bilbao, París y Londres.

Depósitos de valores en Vitoria, Bilbao y París libres de derechos de custodia.

Administración de los valores en depósito: cupones, amortizaciones conversiones, canjes, renovación de hojas de cupones, empréstitos, suscripciones, emisiones etc., sin comisión.

Las horas de oficinas en este Establecimiento, para todo género de operaciones serán de nueve á una de la mañana y de dos y media á cinco y media de la tarde.

Los domingos estarán abiertas las oficinas para el servicio de la Caja de Ahorros de diez á once de la mañana

LABRADORES!

Asegura vuestras cosechas contra el pedrisco y vuestros ganados contra la muerte de la sociedad «La Agrícola Española». Los que aseguran sus cosechas en esta sociedad, podrán solicitar de la misma un préstamo que no pase de 1.500 pesetas por un plazo de seis meses al interés de cinco y medio por ciento anual, siendo condición indispensable para solicitar el préstamo, el llevar tres meses asegurado.

Así, que los labradores que puedan necesitar hoy ó mañana una cantidad de cien, doscientos ó trescientos duros deben apresurarse á ingresar en «La Agrícola Española», para que no le suceda que este año ó los venideros, si necesitan dinero no puedan solicitar de «La Agrícola Española» por no llevar tres meses de asegurado. Es seguro que muchos labradores que lean este anuncio necesitarán hoy algunos cientos de pesetas, para pago de abonos, nitratos, maquinaria y gastos de recolección, y no tendrán quien les preste ó se encuentren con que algunos les prestarán con la condición de venderles sus frutos luego que la recolección á precios bajos, con lo que se perjudican en gran modo. Todo esto podrán evitar los señores previsores que aseguren sus frutos de todas clases en «La Agrícola Española» Sociedad protectora de agricultores.

Esta sociedad domiciliada en Barcelona, tienen representantes en los principales pueblos de Navarra y Alava.

Oficinas en Pamplona, Plazuela del Consejo, número 1. Edificio de «La Vasconia».

GRAN PROPAGANDA PARA NAVARRA

Vitoria, Pamplona, Bilbao, Logroño y demás poblaciones importantes

La gran publicación «Las Maravillas de España» una de las más lujosas y expandidas que para enriquecimiento de nuestra patria se publica en España, va á dedicar uno de sus soberbios portafolios á nuestra región en la primavera de este año.

Se denominará este tomo «Navarra» («Vizcaya» y «Aragón») y será en la parte que nos afecta un compendio fotográfico de cuanto nuestra región encierra de bello artístico, monumental y digno de ser conocido por los viajeros. Las industrias, los hoteles, los puentes, los monumentos, las escuelas, los templos, todo tendrá selectísima reproducción en el lujoso álbum. De esta región dedicará espacio amplio á Vitoria, Bilbao, Pamplona y demás poblaciones importantes.

La primera tirada de este magnífico portafolio es de 25.000 ejemplares y las tiradas serán tres por lo menos.

Trátase de una obra que no pierde actualidad, asegúrese, como sucede generalmente á las que agrada en las bibliotecas, en los grandes centros, en los casinos, y que constituye, por tanto, el más preciado instrumento de publicidad. Los señores ya publicados en las capitales de España son los de Madrid, Barcelona, San Sebastián, Costa de Levante, suiza, española, Castilla la Vieja y Andalucía que se va agotando, á pesar de que la edición se ha triplicado.

La Prensa diaria gallega consigna que el Ayuntamiento de la corona otorga una subvención de diez mil y setecientos cuarenta pesetas para tener su álbum propio, y el Ayuntamiento de Vigo un crédito de mil pesetas, para obtener unas cuantas páginas en el álbum de su suiza española.

Es una obra para nuestra tierra que la ilustración de «Las Maravillas de España» piense dedicarnos un volumen.

Para suscripciones y suscripción, es de ejemplares de esta importante publicación dirigirse á la Administración del HERALDO ALAVES

LOS PERROS

Estos animales y otros no padeciendo enteramente, ni teniendo los mismos olores que los que comen carnes crudas, mantenidos con granjas especiales, y resultado esta alimentación baratas y sanas, una vez y seréis nuestros fieles propagandistas. En el extranjero todos los perros, en aumento por esta clase de gallina. En todas las buenas tiendas de ultramarinos se ven.

Representante en Vitoria, don Manuel Passas, Ortiz de Zárate 19, oficinas.

Deposito para las Vascongadas don Eusebio Cofranga, Pedro de Eguña 10, San Sebastián. 30-1

Large advertisement for 'CAIDA DEL CABELLO' (Hair Loss) featuring the text 'se detiene y evita usando CAPILAR "HIGEIA," Resultados magnificos'.

Advertisement for 'Banco de Bilbao' and 'Banco de Vitoria' detailing capital, operations, and interest rates.

Advertisement for 'Banco de Vitoria' detailing capital (3,000,000 pesetas) and various financial services.

Advertisement for 'Banco del Comercio BILBAO' founded in 1891, detailing capital and services.

Advertisement for 'Máquinas de escribir' (Typewriters) and 'Mecanografía y Taquigrafía' (Typing and Shorthand).

Advertisement for 'Legia "Jabonina" LAVA SIN JABON' (Soapless Laundry) and 'Hammond' typewriters.

Advertisement for 'Francisco Gatell' typewriters and 'Representantes' (Representatives) for agricultural machinery.

Advertisement for 'Jabon Vasconia' (Basque Soap) and 'Ama de cría' (Nursing Mother) services.

CAFES DE LA COMPANIA COLONIAL

SON SIEMPRE LOS PREFERIDOS

Café PUERTO RICO: CAJITA PRECINTADA DE 100 GRAMOS A PESETAS 0'60 (Cajita)

J. Izarra y Retana
PROCURADOR
Corredor de Comercio
Calle del Teatro 1-VITORIA
DIRECCION: Calle de Monsiador, 2, bajo

Qué son "Las Maravillas de España"

ES LA UNICA gran publicación de lujo DEDICADA A TODAS LAS CAPITALS Y PROVINCIAS DE ESPAÑA, con sus monumentos, palacios, iglesias, jardines y sitios pintorescos.

ES LA UNICA obra de tal majestuosidad e importancia como nunca se publicó en ESPAÑA ni en el extranjero, conteniendo más de 2.000 magníficos fotografías y panoramas de las últimas fotografías de los primeros artistas fotógrafos españoles.

ES LA UNICA publicación de redacción española francesa e inglesa con la colaboración de las PERSONALIDADES MAS EMINENTES y de mayor competencia.

ES EL UNICO gran álbum de lujo cuya ejecución gráfica resulta tan artística y perfecta; en cuya impresión se han empleado las tintas más finas y papeles.

ES LA UNICA publicación ilustrada repartida por toda España entre las familias, los círculos, las bibliotecas, y en todos los grandes hoteles, casas de comercio de lujo y grandes industriales en la mayoría de los países extranjeros.

ES LA UNICA, cuya redacción, en tres idiomas facilita su lectura a los turistas y admiradores del bello país de España.

ES LA UNICA publicación de gran lujo y que ha obtenido por parte del público, de la Prensa española y de la del extranjero, un éxito y alabanza bien merecida. Millares de álbums han sido vendidos en un lapso de tiempo muy corto.

ES LA UNICA publicación ilustrada que ofrece a los COMERCIANTES, INDUSTRIALES Y HOTELES una PROPAGANDA INIGUAL en toda España, hasta en los pueblecillos más pequeños, así como en el extranjero.

ES EL UNICO álbum de esta clase que, una vez completo y encuadernado, hará después de la guerra, en todas las comarcas del mundo, una propaganda sin igual para el gran reino de España, sus capitales, playas o balnearios, sus provincias pintorescas y sus alcázares, etc.

(COMPLETO EN JULIO DE 1917 CON NUEVE ALBUMS DE PESETAS 3 CADA UNO)

Pedidos al por mayor: **Casa editorial Bailly Bailliere, MADRID**
De venta en todas las librerías de España y centros de suscripciones

VITORIA, BILBAO, PAMPLONA, ZARAGOZA, ETC. ETC.

Está en preparación para aparecer próximamente un álbum de lujo con unos 250 grabados artísticos dedicados a sus monumentos, palacios, avenidas, iglesias, jardines, costumbres, fiestas, agricultura, industria y comercio, instrucción, ciencias, bellas artes, puertos, paseos, excursiones y alrededores pintorescos.

Sus monumentos, palacios, avenidas, iglesias, jardines, costumbres, fiestas, agricultura, industria y comercio, instrucción, ciencias, bellas artes, puertos, paseos, excursiones y alrededores pintorescos.

El texto es redactado por personas competísimas. Esta publicación, única que se ha hecho hasta el presente, formará una incomparable propaganda en toda España y Extranjero. La ejecución artística será la misma como los siete primeros álbums publicados ya de Madrid, Barcelona, San Sebastián, Valencia, Castilla, Coruña, Galicia, etc., que han obtenido un grandioso éxito.

Ha sido concedida la exclusiva para la venta en Vitoria de esta importante publicación a la Administración de **Heraldo Alavés** a quien pueden dirigirse para informes y suscripciones de anuncios los interesados

Director-propietario: **Jules Laurencie (Establecimiento Tipográfico Tasso) Arco del Teatro, 21 y 23, BARCELONA**

Aguas y Balneario de Cestona (Guipuzcoa)

Única para el Hígado, Estreñimiento, Disenteria, Neurastenia y Artrismo.

Se venden embotelladas a 125 pesetas en Farmacias y Droguerías.

Temporada oficial de 15 de Junio a 30 de Septiembre.

Servicio completo de baños y duchas, baños de luz, masajé y sala de mecanoterapia, con 12 aparatos.

HABITACIONES. Las hay desde 1 peseta por cama hasta 11 por habitación.

COMEDOR. Restaurant a 10 pesetas y comedor de 1.ª a 7 pesetas por persona, (sirviéndose en mesas particulares).

La estancia en el establecimiento proporciona al turista indudable comodidad para su tratamiento Médico sin exponerse a la inclemencia del tiempo después de la ducha o baño ni a demorar su desayuno más de 15 minutos de la última toma de Agua para seguridad de sus efectos, los que acaso pudieran desvirtuarse dejando pasar más tiempo. Itinerario, Línea del Norte, Estación de Zamárraga. Línea de San Sebastián, Bilbao, Estación de Arrona.

En ambas hay Automóvil de servicio.

Pedido de habitaciones y antecedentes a la Administración de Cestona.

La Sociedad pone en conocimiento del público que apesar de la carestía de las subsistencias no varían los precios.

Azpiazu H. ROS

MUEBLES
se trasladan a su casa
calle de San Prudencio núm. 7

Tenemos disponible
para su venta, en buenas condiciones, una puerta-verja de 2'20 Mtrs. en 2 hojas y 6'80 Mtrs. verja; todo en hierro pintado.

Comprariamos una bécena en buen uso, de 50 a 200 kilos de fuerza.

HERALDO ALAVES

Precios de inserción de esquelas		Precios de suscripción para fuera de la capital	
En 1.ª plana a tres columnas	50 pesetas.	Un año	16 pesetas
Id. " " " " " "	35	Seis meses	8
Id. " " " " " "	20	Tres meses	4
Id. 2.ª plana a tres	30	Suscripción para Vitoria	125 al año
Id. " " " " " "	22-50	Tarifa de anuncios	
Id. " " " " " "	12-50	En 1.ª plana a 0'75 céntimos línea	
Id. 3.ª " " " " " "	15	Id. 2.ª " " " " " "	0'35
Id. " " " " " "	10	Id. 3.ª " " " " " "	0'10
Id. " " " " " "	5	Id. 4.ª " " " " " "	0'06

A los suscriptores se les hace un 25 por 100 de rebaja.

A los suscriptores el 25 por 100 de rebaja.

ATENCION

Gran rebaja de precios

de la lámpara Nitrojen Philips medio watio, la única de las lámparas eléctricas de gran fiabilidad, ventajas que reportan ahorro de la mitad de consumo y doble luz la única aceptada por las centrales y establecimientos, la fábrica de dicha lámpara ocupa más de 5.000 obreros por ser la más importante del mundo, hñese sobre el cristal Philips medio watio, ca de confianza, pues existen lámparas que así figuran y consumen más de un watio que no ser engañados. Gran surtido de 50 a 3.000 bujías y lámparas de filamento de marcas, así como toda clase de materiales eléctricos; gran existencia de planchas, cables, hornillos, cañeta tenacillas, sartenes, etc., etc.

Construcción de aparatos por encargo, resistencias de todos sistemas, reparación, caños, planchas y toda clase de aparatos, seis meses de garantía en dichos aparatos, muladoes y carga de los mismos, lamparitas de bolsillo a precios de fábrica, instalaciones y reparaciones de luz y timores y material eléctrico. Transformador Ferrix para estación de pilas.

No confundirse! Florida frente a la calle del Arca

Telefono número 244

Eusebio Arbulo

La Unión y el Fénix Español

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS
AGENCIA EN TODAS LAS PROVINCIAS DE ESPAÑA,
FRANCIA Y PORTUGAL

63 AÑOS DE EXISTENCIA

Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios
Seguros de valores.—Seguros contra accidentes
CAPITAL SOCIAL 12.000.000 DE PESETAS EFECTIVAS
COMPLETAMENTE DESEMBOLSADAS
SUEDECTOR EN ALAVA

J. A. QUIROGA—Plaza del General Loma 2-2º

Pianos y Armoniums

Mreas nacionales y extranjeras
Representante exclusivo de los sin rivales pianos, marca
Toda clase de música religiosa y profana
Pianos-Pianolas de sonoridad y claridad extra; últimos modelos. Accesorios para
clase de instrumentos. Gramófonos y Amphonos marca Compañia Francesa y Odeon
clase de discos. Audiciones a todas horas. Pídanse catálogos.

Almacenes y reparaciones de pianos y armoniums.
Gran Almacén de Música.—Telefono núm. 2
EDUARDO PEREZ Plaza Nueva
VITORIA

ALMACENES DE LA BOLA

Florida 23 y Arca 18
Se ha recibido nuevo y variado surtido en
cetas y Centros mayólica.—Alfombras
limpiabarros de coco y Jaulas
Bonita elección y precios económicos
CAMAS Y JERGONES
Lámparas filamento metálico a pesetas 1'40
entregando la lámpara vieja

NO MAS BORRACHOS

Elixir Machinley
Debido a los grandes trabajos del Dr. Machinley, de Filadelfia, podemos ofrecer
que padecen del vicio de la
EMBRIAGUEZ O BORRACHERA
el más poderoso de todos los remedios que se conocen hasta el día, desprovisto
clase de narcóticos y de medicamentos desagradables.
Con un solo traseo y siguiendo las instrucciones que en él se detallan, desapa
para siempre el feo vicio de la EMARIAGUEZ O BORRACHERA que tantos estru
ce en la humanidad.

Depositarlo general en España Dr. M. Llofría, Ronda de San Antonio, 15, 1º
Barcelona
Se remiten frascos por correo certificado al precio de 6 pesetas uno.
EN VITORIA PIDASE EN TODAS LAS FARMACIAS

PORQUÉ?

no se desembaraza Vd de ESTA ENFERMEDAD DE LA PIEL inmediatamente y para siempre de esta ulcera, de este eczema varicozo que le rinde a Vd la vida insulfrible?

PORQUÉ?

conserva Vd esta enfermedad cuyas consecuencias pueden ser gravísimas?

PORQUÉ?

no emplea Vd inmediatamente el nuevo método

del Señor L. RICHELET

Sin embargo no hay vacilacion posible, porqué Vd no puede ignorar las curaciones, muchas veces inesperadas, obtenidas en su comarca.

INFORMESE Vd y empiece, sin más tardar, este tratamiento RICHELET; eso es el mejor consejo que le podemos dar.

DEPÓSITO EN TODAS LAS BUENAS FARMACIAS Y DROGUERIAS
L. RICHELET, Sedan (Francia).
Pídanse hoy mismo un folleto ilustrado en lengua española a el depositario general.

Depositarlo general para toda España:
D. FRANCISCO LOYARTE, Calle Loyola, 9, SAN-SEBASTIAN
Precio: 3 pesetas.

De venta en Vitoria: Droguerías de don Ricardo Buesa, calle de Monsiador Cadena y Eleta y don Eustaquio Buesa, calle de Dato 2.

Piezas de recambio

Esta es la única casa en España que posee siempre un gran surtido de piezas para toda clase de marcas y sistemas de SEGADORAS, ARADOS, GRADAS, CULTIVADORES SEMBRADORAS, TRILLADORAS, ETC.

AVANT-TRENES y SOPORTATIMONES. Aplicables a todas las marcas de Segadoras.

SECCIONES DE CUCHILLAS, MARCA W & V. Único importador para España REJAS DE ACERO FORJADO.

AFILADORA NORRA. Única propia para afilar cuchillas de Segadoras.

PRECIOS. A pesar del alza en todos los materiales, esta casa procura sostener precios reducidos, pudiendo pedir la última tarifa de precios.

JUAN H. SCHWARTZ-Avenida de Cervantes 8.-CÓRDOBA



Balneario de Liérganes (SANTANDER)

Especialidades y aguas para curar y prevenir los CATARROS DE LA NARIZ, LARINGE, BRONQUIOS Y PULMON evitando la BRONQUITIS y la TISIS, y curan las OSGESTIONES DEL HIGADO, MATRIZ Y RINONES.

Nuevas e importantes reformas en el Balneario y Hotel.

Pedid la guía al administrador del Balneario.

GRAN HOTEL DEL BALNEARIO, en comunicación con este por medio de hermosa y alegre galería. Gran confort. Espacioso comedor con mesas individuales, capilla, salón de fiestas y hermoso parque. Hospedaje desde 9 a 16 pesetas. Pídanse detalles al director del GRAN HOTEL, Don Fermín García, Balneario de Liérganes (Santander).

¡NOVEDAD!

La Zurcidora Mecánica

Con este aparato hasta un NIÑO puede rápidamente y sin igual perfección ZURCIR y REMENDAR medias, calcetines y tejidos de todas clases, sean de seda, algodón, lana ó hilo.

No debe fallar

en

ninguna familia

Su manejo es sencillo, agradable y de efecto sorprendente.

LA ZURCIDORA MECANICA,

va acompañada de las instrucciones precisas para su funcionamiento. Funciona sola, sin ayuda de máquina auxiliar.

Se remite libre de gastos previo envío de DIEZ PESETAS por giro postal. No hay catálogo.

Patent Maglo Weaver

PAISO DE GRACIA, 97

BARCELONA

"LA EXPORTADORA,"

FABRICA DE LUNAS, ESPEJOS MARCOS Y MOLDURAS

Sebastian Ricardo Aranegui

VITORIA

Lunas en blanco y plateadas de grandes dimensiones para escaparates, cafés y demás usos.—Lunas biseladas y grabadas.—Bandas biseladas.—Lunas de segunda, finas y ordinarias.—Espejos de todas clases.—Marcos con cromos y electrografías.—Molduras.—Vidrios blancos, impresos y de colores.—Vidrios del país y extranjeros.